

交通事故

交通事故



Accidente

交通事故 / Accidente

[lidastories.net](http://lidastories.net)

LIDA Stories



This work is licensed under a Creative Commons  
Attribution 4.0 International License.  
<https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/>



■ Espen Stranger-Johannessen  
■ Akane  
■ Stephanie Hung (Yue), Susana Coimbra  
(pt)

■ Portuguese (pt)  
■ 中文 (Yué)

III 3

■ Stephanie Hung

■ Akane

■ Espen Stranger-Johannessen



卡洛斯揸緊電單車。佢揸得好快。

...

O Carlos anda de acelera. Ele anda rápido.

Há água na estrada. A estrada está  
escorregadiça.

...

有水的路面很滑。路面好湿。





佢失去咗電單車嘅控制，然後跌低。

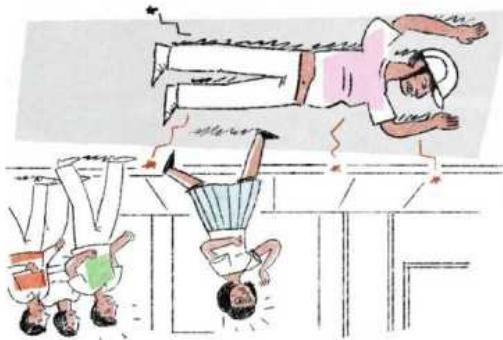
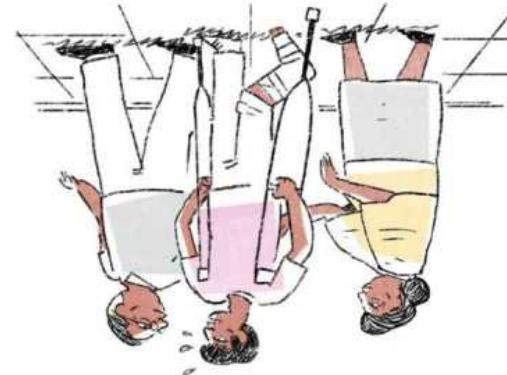
...

Perde o controlo da acelera e cai.

Elas levam-no para casa. O Carlos está a usar  
muletas.

...

他叫楂車帶佢返屋企。卡洛斯用繩拐杖行路。



O Carlos fica gravemente ferido.

...

卡洛斯傷得好嚴重。



有個女人打電話叫白車：「呢度有交通意外，快啲搵人嚟！」

...

Uma mulher chama uma ambulância. "Houve um acidente. Venham depressa!"



佢嘅爸爸媽媽嚟探佢。佢哋問佢個意外點發生。

...

Os seus pais vêm visitá-lo. Perguntam-lhe como é que o acidente aconteceu.

Dois médicos operam a sua perna.

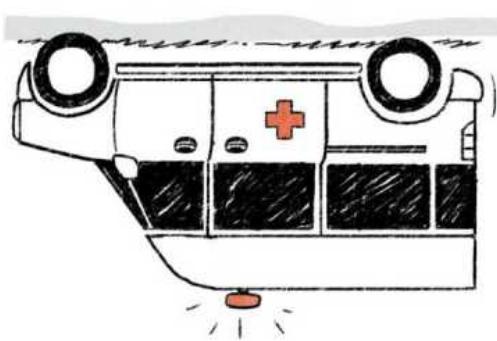
...

兩個醫生正在為他的腿做手術。



自行车很快就到了。

...



A

ambulância

chega

muito

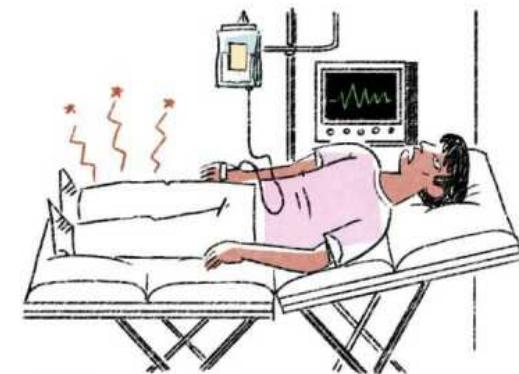
rápidamente.



兩個男人扶卡洛斯上擔架。

...

Dois homens colocam o Carlos numa maca.



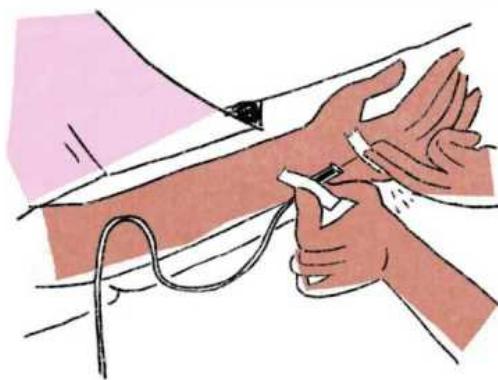
卡洛斯隻腳好痛，令到佢好擔心。

...

A perna do Carlos dói muito e ele está preocupado.

El a trata de le.

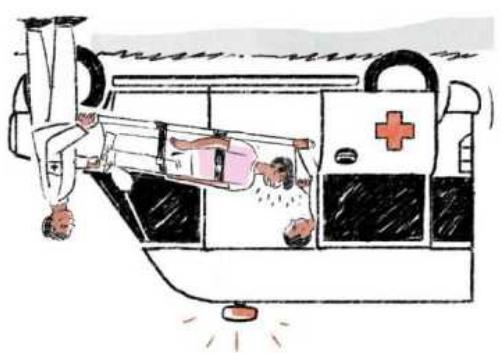
佢算手照顧佢。

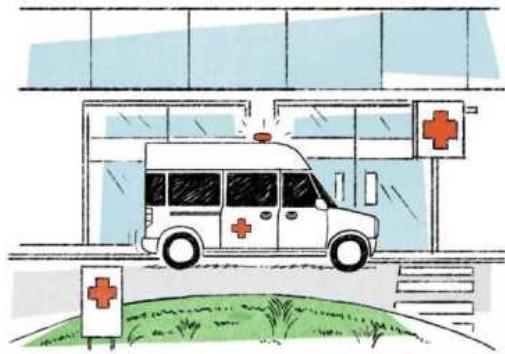


Levam o Carlos para a ambulância.

...

佢叫咁卡洛斯上去緊白車。

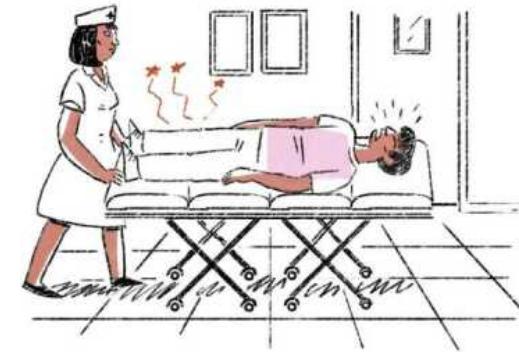




架白車揸到去醫院。

...

A ambulância vai para o hospital.



有個護士帶卡洛斯入醫院。

...

Uma enfermeira leva o Carlos para dentro do hospital.